

Complete Lesson Transcript – Lesson 377 [Simplified]

Kirin: 上网学中文第三百七十七课.

大家好，我是杨老师.

Raphael: 大家好，我是赖老师.

Adam: And hello, I'm Adam.

Kirin: 欢迎加入我们的中文学习课程.

Raphael: 还记得我们最近的课都是跟暑假有关系的吗？那在今天的课程中，我们会听到一段对话. 先让我们听等一下会在对话中出现的生字.

Kirin: 外文.

Adam: Foreign language.

Kirin: 自动.

Adam: Automatic.

Kirin: 充实.

Adam: Rich or substantial.

Kirin: 整理.

Adam: To arrange or tidy up.

Raphael: 让我们先听一次今天正常语速的对话.

Cindy: 好久不见. 你的暑假欧洲自助旅行怎么样？

Yann: 好玩得不得了. 除了参观许多有意思的博物馆，我也趁旅行的时候学了不少外文.

Cindy: 我真羡慕你. 不像我整天待在同一个地方工作，哪里都不能去.

Yann: 哦，我想起来了，你暑假在学校附近的餐厅打工. 如何？一切都好吗？

Cindy: 我觉得还不错. 虽然不能像你那样到处玩，但是我知要待在餐厅里，客人就会自动进来了. 所以我也认识了很多新朋友.

Yann: 这样听起来我们的暑假都过得很充实. 我多了旅行的经验, 你也增加了工作经验.

Cindy: 是啊. 对了, 你什么时候要给我看看你去欧洲旅行的照片呢?

Yann: 没问题. 等我把照片都整理完以后再拿给你看看.

Raphael: 让我们再听一次今天慢语速的对话.

Kirin: 好久不见. 你的暑假欧洲自助旅行怎么样?

好玩得不得了. 除了参观许多有意思的博物馆, 我也趁旅行的时候学了不少外文. 我真羡慕你. 不像我整天待在同一个地方工作, 哪里都不能去.

哦, 我想起来了, 你暑假在学校附近的餐厅打工. 如何? 一切都好吗?

我觉得还不错. 虽然不能像你那样到处玩, 但是我知要待在餐厅里, 客人就会自动进来了. 所以我也认识了很多新朋友.

这样听起来我们的暑假都过得很充实. 我多了旅行的经验, 你也增加了工作经验.

是啊. 对了, 你什么时候要给我看看你去欧洲旅行的照片呢?

没问题. 等我把照片都整理完以后再拿给你看看.

Raphael: 让我们来解释今天的对话. 第一句是...

Kirin: 好久不见. 你的暑假欧洲自助旅行怎么样?

Raphael: 对话里的男人, 在暑假的时候到欧洲自助旅行, 和他的朋友很久没见面了, 所以这个女人才会跟他说好久不见, 并且问他的自助旅行玩得怎么样. 然后这个男人回答

Kirin: 好玩得不得了. 除了参观许多有意思的博物馆, 我也趁旅行的时候学了不少外文.

Raphael: 她的朋友玩得非常开心, 参观了很多有趣得博物馆. 另外, 因为在国外必须用当地的语言跟别人沟通, 所以这个男人也利用了这次旅行的机会学了不少外国语言. 然后他的朋友说

Kirin: 我真羡慕你. 不像我整天待在同一个地方工作, 哪里都不能去.

Raphael: 因为对话里的女人暑假的时候得打工赚钱, 而且是工作一整天, 什么地方都不能去, 所以很羡慕她的朋友可以到欧洲旅行. 接下来这个男人说

Kirin: 哦, 我想起来了, 你暑假在学校附近的餐厅打工. 如何? 一切都好吗?

Raphael: 他听到他的朋友说才突然想起来，他的朋友在暑假的时候，到学校附近的餐厅打工，所以问问她工作的情况如何. 然后这个女人回答

Kirin: 我觉得还不错. 虽然不能像你那样到处玩，但是我知要待在餐厅里，客人就会自动进来了. 所以我也认识了很多新朋友.

Raphael: 这个女人觉得在餐厅打工其实还不错，虽然没有办法到处去玩，不过因为每天都会有不同的客人到餐厅吃饭，所以她也和许多客人变成了朋友. 接下来这个男人说

Kirin: 这样听起来我们的暑假都过得很充实. 我多了旅行的经验，你也增加了工作经验.

Raphael: 这个男人觉得他和他的朋友这个暑假都没有浪费时间, 做了很多事情，生活过得很充实. 除了他自己旅行的经验变多以外，他的朋友也得到更多的工作经验. 最后这个女人说

Kirin: 是啊. 对了，你什么时候要给我看看你去欧洲旅行的照片呢？

Raphael: 这个女人认为她的朋友说得对. 然后她突然想到出去旅行一定会拍很多照片，所以她问她的朋友什么时候才可以看到那些照片. 最后这个男人回答

Kirin: 没问题. 等我把照片都整理完以后再拿给你看看.

Raphael: 这个男人可能拍太多照片了，需要一些时间整理，等整理完以后，再拿给他的朋友看. 好，让我们再听一次今天正常语速的对话.

Cindy: 好久不见. 你的暑假欧洲自助旅行怎么样？

Yann: 好玩得不得了. 除了参观许多有意思的博物馆，我也趁旅行的时候学了不少外文.

Cindy: 我真羡慕你. 不像我整天待在同一地方工作，哪里都不能去.

Yann: 哦，我想起来了，你暑假在学校附近的餐厅打工. 如何？一切都好吗？

Cindy: 我觉得还不错. 虽然不能像你那样到处玩，但是我知要待在餐厅里，客人就会自动进来了. 所以我也认识了很多新朋友.

Yann: 这样听起来我们的暑假都过得很充实. 我多了旅行的经验，你也增加了工作经验.

Cindy: 是啊. 对了，你什么时候要给我看看你去欧洲旅行的照片呢？

Yann: 没问题. 等我把照片都整理完以后再拿给你看看.



Raphael: 我们的会员可以上网到我们的网站 chineselearnonline.com 这个地方看这一课的英文翻译，还有做更多的练习。

Kirin: 你们继续加油。